

Altid klar til at hjælpe

Registrer dit produkt, og få support på
www.philips.com/support

Spørgsmål?
Kontakt
Philips

PD9025



Brugervejledning

PHILIPS

Indholdsfortegnelse

1	Vigtigt	2
	Sikkerhed og meddelelser	2
	Sikkerhed	2
	Meddelelse	3
	Copyright	4
	Overholdelse	4
	Garanti	4

2	Din bærbare DVD-afspiller	5
	Hvad er der i kassen	5
	Oversigt over hovedenheden	6
	Oversigt over fjernbetjeningen	7

3	Kom i gang	9
	Opladning	9
	Sæt batteri i fjernbetjeningen	10
	Tænd eller sluk afspilleren	10
	Vælg et sprog til instruktionerne på skærmen.	10

4	Afspil musik eller film	11
	Afspil fra diske	11
	Afspilningstilstande	11
	Afspilning fra USB-enhed	13
	Tilslut andet udstyr	13

5	Se tv	13
	Tilslut TV-antenne	13
	Find TV-kanaler	13
	Administrer kanal	14
	Se programoplysninger (DTV)	14
	Åbn tekst-TV	14
	Brug den elektroniske programoversigt (DTV)	14

6	Justering af indstillinger	15
	Generelle indstillinger	15
	Displayindstillinger	15

7	Monter afspilleren i bilens hovedstøtte	16
----------	--	----

8	Specifikationer	16
----------	------------------------	----

1 Vigtigt

Sikkerhed og meddelelser

Læs og forstå alle instruktioner, inden du bruger dette produkt. Hvis der opstår skader, fordi instruktionerne ikke er blevet fulgt, gælder garantien ikke.

Sikkerhed

- Brug kun tilbehør og ekstraudstyr, der er godkendt af producenten.
- Brug kun strømforsyninger, der er anført i brugervejledningen.
- Produktet må ikke udsættes for dryp eller sprøjt.
- Placer aldrig farlige genstande på produktet (f.eks. væskefyldte genstande eller tændte lys).
- Batterier (installeret batteripakke eller batterier) må ikke udsættes for ekstrem varme fra f.eks. sol, ild eller lignende.
- Der kan opstå eksplosionsfare, hvis batteriet sættes forkert i. Udskift kun med samme eller tilsvarende type.

Risiko for slugning af batterier!

- Produktet eller fjernbetjeningen kan indeholde et knapcellebatteri, som det er muligt at sluge. Opbevar altid batteriet utilgængeligt for børn! Hvis det sluges, kan batteriet medføre svære skader eller død. Der kan opstå alvorlige indvendige forbrændinger inden for to timer.
- Hvis du har mistanke om, at et batteri er blevet slugt eller kommet ind i kroppen, skal du øjeblikkeligt søge lægehjælp.
- Når du skifter batterierne, skal du altid holde nye og brugte batterier uden for børns rækkevidde. Sørg for, at

batterirummet er lukket ordentligt, efter du har udskiftet batteriet.

- Hvis batterirummet ikke kan lukkes ordentligt, skal du stoppe med at bruge produktet. Hold det uden for børns rækkevidde, og kontakt producenten.

Ændring af produktet kan resultere i farlig stråling af EMC eller anden usikker betjening.



Advarsel

- Hvis netstikket eller et apparatstik bruges til at afbryde enheden, skal disse kunne betjenes.



Advarsel

- Fjern aldrig kabinetet på dette produkt.
- Forsøg aldrig at smøre nogen del på produktet.
- Produktet bør aldrig anbringes oven på andet elektrisk udstyr.
- Udsæt ikke produktet for direkte sollys, åben ild eller varmekilder.
- Se aldrig på laserstrålen inde i dette produkt.
- Sørg for, at du altid kan komme til ledningen, stikkontakten eller adapteren, så du kan afbryde strømmen fra produktet.

Høresikkerhed

Lyt ved moderat lydstyrke.

- Brug af hovedtelefoner ved høj lydstyrke kan give høreskader. Dette produkt kan frembringe lyd med så høje decibelværdier, at det kan forårsage høreskader for en normalt hørende person, også selv om det kun foregår i mindre end et minut. De høje decibelværdier har til formål at imødekomme de personer, der allerede lider af nedsat hørelse.
- Lyd kan snyde. Efter et stykke tid vil dine ører vænne sig til høj lyd og tilpasse sig en mere kraftig lydstyrke. Så det, der efter længere tids lytning forekommer normalt, kan faktisk være meget højt og skadeligt for hørelsen. For at sikre dig imod dette skal du indstille lydstyrken på et sikkert niveau, før din hørelse vænner sig til niveauet, og undlade at skrue op.

Sådan indstilles lydstyrken til et fornuftigt niveau:

- Indstil lydstyrken til et lavt niveau.
- Øg langsomt lydstyrken, indtil du kan høre lyden klart og behageligt uden forvrængning.

Undlad at lytte i for lange perioder ad gangen:

- For lang tids udsættelse for lydpåvirkning, selv ved et fornuftigt niveau, kan også forårsage hørenedsættelse.
- Sørg for, at du anvender apparatet med måde, og hold passende pauser.

Overhold følgende retningslinjer, når du anvender dine hovedtelefoner.

- Lyt ved en fornuftig lydstyrke i kortere tidsrum.
- Vær omhyggelig med ikke at justere på lydstyrken undervejs, efterhånden som din hørelse tilpasser sig lydniveauet.
- Undlad at skrue så højt op for lyden, at du ikke kan høre, hvad der foregår omkring dig.
- Du bør være ekstra forsigtig eller slukke midlertidigt i potentielt farlige situationer. Brug ikke hovedtelefoner under kørsel af et motoriseret køretøj, på cykel, på skateboard etc. Det kan skabe en farlig trafiksituation, og mange steder er det ulovligt.

Meddelelse



Dette produkt overholder EU's krav om radiointerferens.

Bortskaffelse af udtjente produkter og batterier



Dit produkt er udviklet og fremstillet med materialer og komponenter af høj kvalitet, som kan genbruges.



Dette symbol på et produkt betyder, at produktet er omfattet af EU-direktivet 2012/19/ EU.



Dette symbol betyder, at produktet indeholder et indbygget, genopladeligt batteri, som er omfattet af EU-direktivet 2013/56/EU, og som ikke må bortskaffes sammen med almindeligt husholdningsaffald. Vi anbefaler stærkt, at du medbringer produktet til et officielt indsamlingssted eller et Philips-servicecenter, hvor du kan få en fagmand til at fjerne det genopladelige batteri.

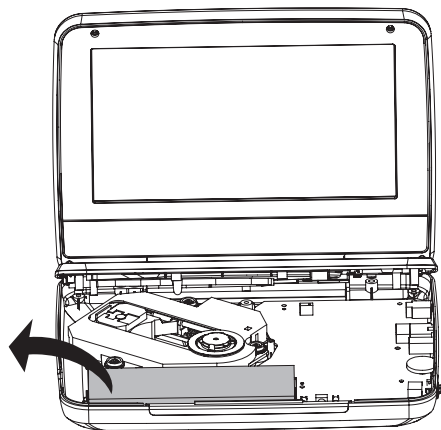
Undersøg reglerne for dit lokale indsamlingsystem for elektriske og elektroniske produkter og genopladelige batterier. Følg lokale regler, og bortskaf aldrig produktet og genopladelige batterier med almindeligt husholdningsaffald. Korrekt bortskaffelse af udtjente produkter og genopladelige batterier hjælper dig med at forhindre negativ påvirkning af miljøet og menneskers helbred.

Miljøoplysninger

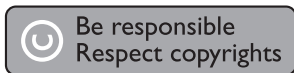
Al unødvendig emballage er udeladt. Emballagen er forenklet og består af tre materialer: Pap (kasse), polystyrenskum (buffer) og polyethylen (poser; beskyttende skumfolie).

Systemet består af materiale, der kan genbruges, hvis det adskilles af et specialfirma. Overhold de lokale regler angående udsmidning af emballage, opbrugte batterier og gammelt udstyr.

Indlever altid produktet til en fagmand, når det indbyggede batteri skal fjernes.



Copyright



Enheden indeholder kopibeskyttelsesteknologi, der er beskyttet af amerikanske patenter og andre immaterielle ejendomsrettigheder tilhørende Rovi Corporation. Reverse engineering (ombygning) og demontering af enheden er forbudt.

Optagelse og afspilning af materiale kan være betinget af samtykke. Se Copyright Act 1956 og The Performer's Protection Acts 1958 to 1972.

Overholdelse

Dette apparat bærer denne etiket:



⋮ Bemærk

- Identifikationspladen findes på undersiden af produktet.

Garanti

- Forsøg aldrig at reparere produktet, da dette kan medføre risiko for skade eller beskadigelse af produktet og vil gøre garantien ugyldig.
- Brug kun produktet og tilbehøret på den måde, det er tiltænkt af producenten. Advarselsskiltet bag på produktet advarer om risiko for elektrisk stød.
- Fjern aldrig produktets dæksel. Kontakt altid Kundeservice i forbindelse med service eller reparation.
- Alle handlinger, der udtrykkeligt forbydes i denne vejledning, eller justeringer eller samlingsprocedurer, der ikke anbefales eller tillades i denne vejledning, vil gøre garantien ugyldig.

2 Din bærbare DVD-afspiller

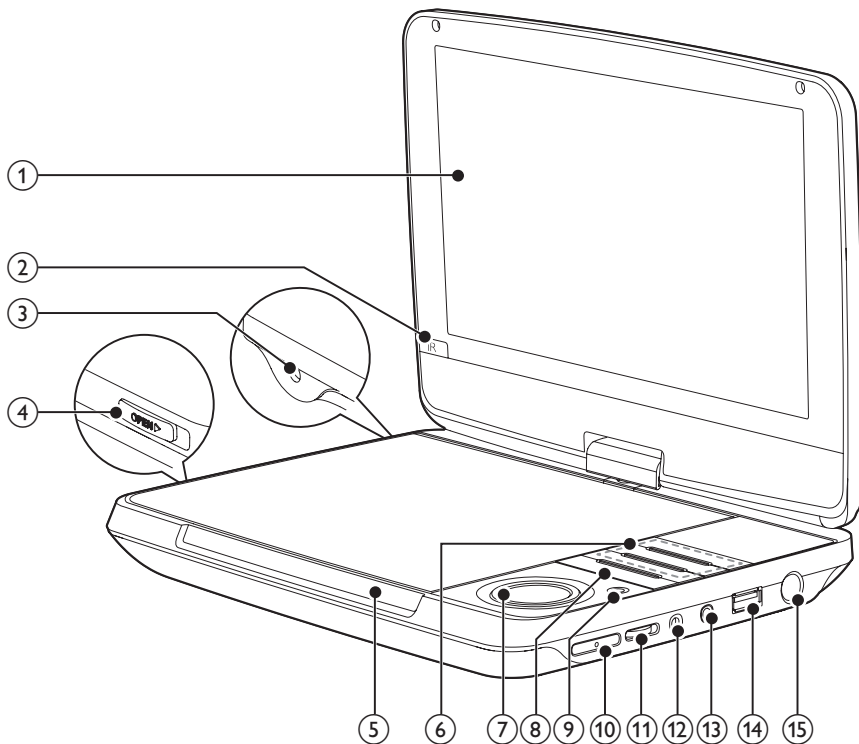
Tillykke med dit køb, og velkommen til Philips! Hvis du vil have fuldt udbytte af den support, som Philips tilbyder, kan du registrere dit produkt på www.philips.com/welcome.

Hvad er der i kassen

Kontroller og identificer indholdet af pakken:

- Bærbare DVD-afspiller
- Fjernbetjening med batteri
- AC-adapter – AY5808/12 (Philips)
- Biladapter
- 3,5 mm RCA-adapterkabel
- Antenne
- Monteringstaske
- Trykt materiale

Oversigt over hovedenheden



- ① Skærmpanel
- ② IR
 - Fjernbetjeningssensor.
- ③ DC IN
 - Stik til strømforsyning.
- ④ OPEN ►
 - Åbn diskskuffen.
- ⑤ CHR / ◉
 - Opladeindikator/Strømindikator.

- ⑥ SOURCE
 - Skift mellem DVD, USB eller TV.

SETUP

- Åbn eller luk opsætningsmenuen.

OPTIONS

- Åbn indstillingerne for den aktuelle aktivitet eller det aktuelle valg.

BB

- Justerer lysstyrken for skærmens baggrundsbelysning.

DISC MENU

- Ved DVD: vis eller forlad diskmenuen.
- Ved VCD: Tænder eller slukker for PBC-tilstand (Playback Control).
- Gå tilbage til menuen ved VCD version 2.0 eller SVCD med PBC slået til.
- Du kan finde datadiske under Filhåndtering.

STOP

- Stopper afspilning af disk.
- Hold nede for at forlade menuen TV-søgning.

7 ▲ / ▼ / ◀ / ▶

Naviger i menuen.

▲ (CH+)/ ▼ (CH-)

- Skift til den næste/forrige kanal.
- ◀ / ▶
- Søg tilbage/fremad ved forskellige hastigheder.

▶ II / OK

- Start, pause eller genoptag afspilning af disk.
- Bekræft en indtastning eller et valg.

8 ◀ / ▶

- Spring til forrige/næste titel, kapitel eller spor.

9 POWER

- Tænd/sluk for DVD-afspilleren.

10 RESET

- Når afspilleren er frosset, skal du trykke på den med en kuglepen eller lignende for at nulstille afspilleren.

11 +VOL -

- Skru op/ned for lydstyrken.

12 📞

- Hovedtelefonstik.

13 AV OUT

- Lyd-/videoudgangsstik.

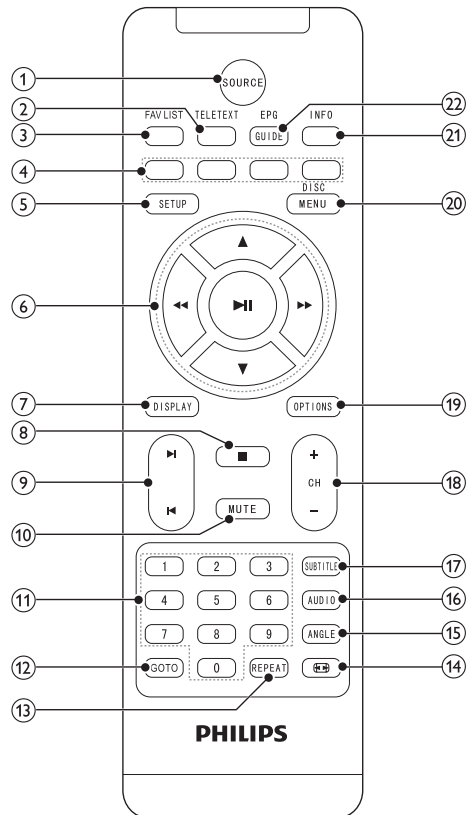
14 🔌

- Tilslutning af USB-enhed.

15 ANTENNA

- Antennestik.

Oversigt over fjernbetjeningen



1 SOURCE

- Skift mellem DVD, USB eller TV.

2 TELETEXT

- Slå tekst-tv til eller fra.

3 FAV LIST


- Åbn eller luk listen med foretrukne.

4 Farvetaster

- Vælg opgaver eller indstillinger.

5 SETUP

- Åbn eller luk opsætningsmenuen.

- ⑥ ▲ / ▼ / ◀◀ / ▶▶
- Naviger i menuen.
 - ◀◀ / ▶▶
 - Søg tilbage/fremad ved forskellige hastigheder.
- ▶ II
- Start, pause eller genoptag afspilning af disk.
- ⑦ **DISPLAY**
- Juster visningsindstillingerne.
- ⑧ ■
- Stopper afspilning af disk.
 - Hold nede for at forlade menuen TV-søgning.
- ⑨ ◀ / ▶
- Spring til forrige/næste titel, kapitel eller spor.
- ⑩ **MUTE**
- Deaktiver/aktiver lyden.
- ⑪ **0-9**
- Angiv tal.
- ⑫ **GOTO**
- Spring til kapitel/spor/titel eller til et afspilningstidspunkt.
- ⑬ **REPEAT**
- Gentag et kapitel/spor/titel.
- ⑭ 
- Juster skærmens billedformat.
- ⑮ **ANGLE**
- Vælg en anden betragtningsvinkel i en DVD.
- ⑯ **AUDIO**
- Ved DVD: Vælg et lydssprog.
 - Ved VCD: Vælg en lydtilstand.
- ⑰ **SUBTITLE**
- Vælg et DVD-undertekstprog.
- ⑱ **CH+/-**
- Skift til den næste/forrige kanal.
- ⑲ **OPTIONS**
- Åbn indstillingerne for den aktuelle aktivitet eller det aktuelle valg.
- ⑳ **DISC MENU**
- Ved DVD: vis eller forlad diskmenuen.
 - Ved VCD: Tænder eller slukker for PBC-tilstand (Playback Control).
 - Gå tilbage til menuen ved VCD version 2.0 eller SVCD med PBC slået til.
 - Du kan finde en datadisk under Filhåndtering.
- ㉑ **INFO**
- Vis programoplysninger, hvis de findes.
- ㉒ **EPG GUIDE**
- Slå EPG (elektronisk programoversigt) til og fra. Kun aktiveret for digitale kanaler.

3 Kom i gang

! Advarsel

- Brug kun de knapper, der angivet i denne brugervejledning.
- Følg altid instruktionerne i dette kapitel i den rækkefølge, de står i.

Hvis du kontakter Philips, vil du blive bedt om afspillerens modelnummer og serienummer. Modelnummeret og serienummeret står på undersiden af afspilleren. Skriv numrene her:
Modelnr: _____
Serienr: _____

Opladning

Oplad via AC-adapteren

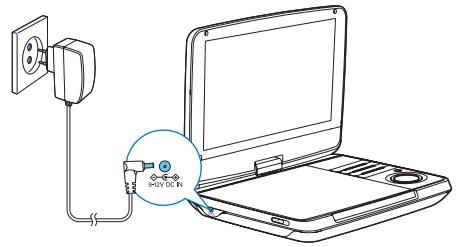
! Advarsel

- Risiko for produktskade! Kontroller, at forsyningsspændingen svarer til den spænding, der er trykt på undersiden af afspilleren.

☰ Bemærk

- Identifikationspladen findes på undersiden af afspilleren.
- Du kan kun oplade afspilleren, når den er i slukket tilstand.

- 1 Tryk på **POWER** for at slukke for afspilleren.
- 2 Tilslut den medfølgende AC-adapter til afspilleren og til stikkontakten.
 - ↳ Opladningsindikatoren lyser rødt.
 - ↳ Når batteriet er fuldt opladet, slukkes opladningsindikatoren.

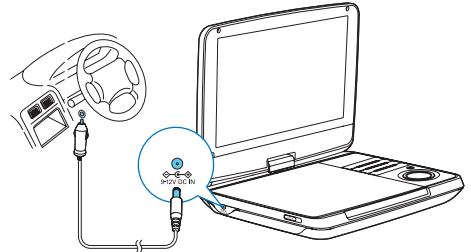


* Tip

- Når batteriet er helt afladet, skal du straks genoplade det for at maksimere batteriets levetid. Hvis du ikke bruger afspilleren i lang tid skal batteriet genoplades en gang hver anden måned.
- Når afspilleren ikke er i brug, tager det omkring 8 timer at oplade den helt.

Oplad via biladapter

- 1 Tilslut den medfølgende biladapter til afspilleren og bilens cigarettænder:



Sæt batteri i fjernbetjeningen

! Advarsel

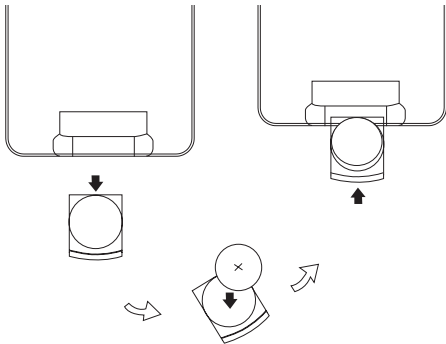
- Risiko for eksplosion! Opbevar ikke batterier i nærheden af varmekilder, sollys eller ild. Kast aldrig batterier i ild.
- Der kan opstå eksplosionsfare, hvis batteriet sættes forkert i. Udskift kun med samme eller tilsvarende type.
- Batterier indeholder kemiske stoffer og bør derfor altid bortskaffes på forsvarlig vis.
- Perkloratmateriale - der gælder evt. særlige håndteringsinstruktioner. Se www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate.

Første gang, du anvender apparatet:

- 1 Fjern beskyttelsen for at aktivere fjernbetjeningens batteri.

Sådan udskiftes batteriet i fjernbetjeningen:

- 1 Åbn batterirummet.
- 2 Indsæt 1 CR2025-batteri med korrekt polaritet (+/-) som angivet.
- 3 Luk batterirummet.



Tænd eller sluk afspilleren

- 1 Tryk på **POWER** for at tænde for afspilleren.
↳ \odot -indikatoren lyser grønt.
- 2 Hold **POWER** nede i mindst to sekunder for at slukke for afspilleren.

Vælg et sprog til instruktionerne på skærmen.

Du kan vælge et andet sprog til den tekst, der vises på skærmen.

- 1 Tryk på **SETUP**.
↳ Opsætningsmenuen vises.
- 2 Vælg [**General**] > [**Language**].
- 3 Vælg en indstilling ved at trykke på navigationstasterne.
- 4 Tryk på **▶||| / OK** for at bekræfte.
- 5 Tryk på **SETUP** for at afslutte.

4 Afspil musik eller film

Afspil fra diske

- 1 Tryk gentagne gange på **SOURCE** for at skifte til disktilstand.
- 2 Skub **OPEN ►** på hovedenheden for at åbne diskskuffen.
- 3 Isæt en disk med etiketten opad.
- 4 Tryk ned for at lukke diskrummet.
↳ Afspilning starter automatisk.
 - Hvis der vises en menu, skal du vælge et menupunkt og derefter trykke på **►||| / OK** for at begynde afspilningen.
 - Tryk på **►||| / OK** for at sætte afspilningen på pause. Tryk igen for at genoptage afspilningen.
 - Tryk to gange på **STOP** eller **■** for at afbryde afspilningen.
 - Tryk på **◀ / ▶** for at vælge det forrige/ næste punkt.
 - Tryk én eller flere gange på **◀◀ / ▶▶** for at stoppe søgningen inden for video/lyd.

Afspilningstilstande

Vælg lydssprog

Du kan vælge et lydssprog på DVD- eller DivX-diske.

- 1 Tryk på **OPTIONS**.
↳ Indstillingsmenuen vises.
- 2 Vælg **[Audio language]**, og tryk på navigationstasterne for at vælge et lydssprog.
- 3 Tryk på **►||| / OK** for at bekræfte.

Anden mulighed:

- Under afspilning af en disk kan du vælge sprog ved at trykke gentagne gange på **AUDIO** på fjernbetjeningen.

Vælg undertekstsprog.

Ved DVD'er med to eller flere undertekstsprog.

- 1 Tryk på **OPTIONS**.
↳ Indstillingsmenuen vises.
- 2 Vælg **[Subtitles]**, og tryk på navigationstasterne for at vælge undertekster.
- 3 Tryk på **►||| / OK** for at bekræfte.

Anden mulighed:

- Under afspilning af en disk kan du vælge sprog ved at trykke gentagne gange på **SUBTITLE** på fjernbetjeningen.

Gentag

Under afspilningen kan du vælge mellem forskellige gentagelsesfunktioner:

- 1 Tryk på **OPTIONS**.
↳ Indstillingsmenuen vises.
- 2 Vælg **[Repeat]**, og tryk på navigationstasterne for at vælge en gentagelsesindstilling.

Ved DVD

- **[Repeat Chapter]**: Gentag det aktuelle kapitel.
- **[Repeat Title]**: Gentag aktuell titel eller spor.
- **[Repeat All]**: Gentag alle titler på disken.
- **[Repeat Off]**: Sluk for gentagelsestilstanden.

Ved VCD/MP3/CD/DivX

- **[Gentag én gang]**: Gentag det aktuelle spor.
- **[Repeat Folder]**: Gentag alle spor i den aktuelle mappe.
- **[Off]**: Sluk for gentagelsestilstanden.

- 3 Tryk på **►||| / OK** for at bekræfte.
- 4 Tryk på **OPTIONS** for at afslutte.

Anden mulighed:

- Under afspilning af en disk kan du vælge en gentagelsesindstilling ved at trykke gentagne gange på **REPEAT** på fjernbetjeningen.



Tip

- Ved VCD'er kan du ikke gentage emnerne, hvis PBC er aktiveret.

Søg efter tid eller titel/kapitel/spornummer

- 1 Tryk på **GOTO** under afspilning af video/lyd.
- 2 Indtast den valgte tid eller det valgte nummer.
 - I feltet titel/kapitel/spor skal du indtaste titlen/kapitlet/spornummeret.
 - I tidsfeltet skal du indtaste afspilningspositionen i timer, minutter og sekunder.
- 3 Tryk på **▶||/OK**.
 - ↳ Afspilningen starter automatisk ved det valgte punkt.

For at springe til et hvilket som helst titel/kapitel/spor direkte

- Under afspilning skal du indtaste det tilsvarende nummer på titel/kapitel/spor med de numeriske taster (0-9).
- Tryk om nødvendigt på **▶||/OK** for at bekræfte.

Vælg en betragtningsvinkel

Valg af betragtningsvinkel for DVD:

- Under afspilning skal du trykke på **ANGLE** på fjernbetjeningen.

Zoom

Ved DVD'er, VCD'er og JPEG-CD'er kan du zoome ind og ud på videobilleder:

- 1 Tryk på **OPTIONS**.
 - ↳ Indstillingsmenuen vises.
- 2 Vælg [**Zoom & Pan**], og tryk på navigationstasterne for at zoome ind og ud.
- 3 Når videobilledet er forstørret, skal du trykke på navigationstasterne for at panorere hen over det.

Roter billeder

Kun for JPEG-CD'er: Mens JPEG vises:

- Tryk på **◀◀** for at rotere billedet mod uret.
- Tryk på **▶▶** for at rotere billedet med uret.
- Tryk på **▲** for at spejlvende op/ned.
- Tryk på **▼** for at spejlvende venstre/højre.

Juster lysstyrken for skærmens baggrundslys



Bemærk

- Du kan justere lysstyrken for skærmens baggrundslys, så det passer til lysforholdene.

Under afspilning skal du trykke gentagne gange på **□*** for at vælge en indstilling.

- **Høj**
- **Normal**
- **Dim (Dæmp)**



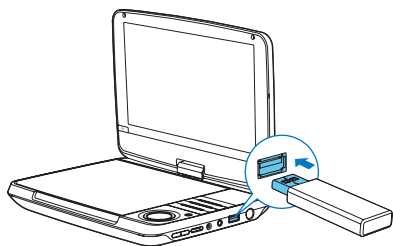
Tip

- Vælg **Dæmp**, hvis du ønsker den længste afspilningstid.
- Vælg **Høj** for at få den bedste visning.

Afspilning fra USB-enhed

Du kan afspille filer af typen DivX,VOB, MP3 eller JPEG, der er lagret på en USB-masselagringsenhed.

- 1 Slut USB-enheden til afspilleren.
↳ Indholdsmenuen vises.



- 2 Tryk gentagne gange på **SOURCE** for at skifte til USB-tilstand.
- 3 Vælg en fil, og tryk derefter på ►||/ OK.
↳ Afspilning starter.
- 4 Tryk på **STOP** or ■ for at afbryde afspilningen.

Tilslut andet udstyr

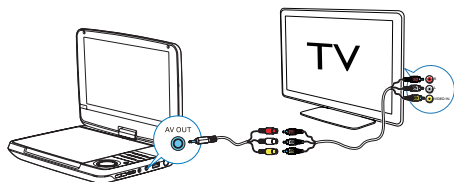
Du kan tilslutte afspilleren til et TV eller en forstærker for at se DVD'er.

! Advarsel

- Sluk for afspilleren, før du tilslutter andet udstyr.

Sæt de farvede AV-kabler i de rigtige stik (AV-kablet til TV-tilslutning følger ikke med):

- Det gule kabel er til det gule videostik.
- Det rød/hvide kabel er til de røde/hvide lydstik.



5 Se tv

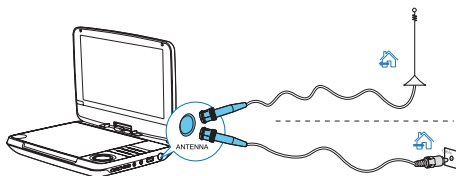
☰ Bemærk

- Før du starter, skal du kontrollere, at du har tilsluttet antennen til afspilleren.
- Kontroller, at du befinder dig i et område med tilstrækkelig DVB-T-signaldækning. Du kan kontrollere dækningen hos dit lands TV-selskaber.

Tilslut TV-antenne

Før du kan se analoge TV-programmer på afspilleren, skal du slutte den ene af TV-antennerne til afspilleren:

- den medfølgende antenne eller
- din hjemmeantenne.



- 1 Slut antennen til **ANTENNA**-stikket.

✱ Tip

- Slut afspilleren til hjemmeantennen for at få bedre modtagelse.

Find TV-kanaler

- 1 Tryk gentagne gange på **SOURCE** for at vælge TV-tilstand.
- 2 Første gang du skifter til TV-tilstand, skal du starte automatisk søgning for at søge efter tilgængelige TV-kanaler:

- ① Tryk på **SETUP**.
↳ Der vises et popup-skærbillede.

② Vælg et land, og tryk på navigationstasterne for at vælge [Auto search].

③ Tryk på ►||| / OK for at bekræfte.
↳ Afspilleren søger efter og lagrer tilgængelige TV-kanaler.

3 Tryk på CH+/- for at vælge TV-kanaler.

Tip

- Når du flytter til et nyt sted (f.eks. en ny by eller et nyt land), skal du genstarte den automatiske indstilling for at forbedre modtagelsen.

Manuel søgning

Du kan søge efter TV-kanaler manuelt.

1 Tryk på **SETUP**.

2 Vælg **[DTTV] > [Manual search]**.

3 Tryk på ▲ / ▼ for at vælge et kanalnummer, eller angiv kanalnummeret med det numeriske tastatur.

4 Tryk på ►||| / OK for at bekræfte.

Administrer kanal

Vælg kanalen, og følg derefter instruktionerne på skærmen.

- Spring kanalen over ved at trykke på den grønne knap.
- Tryk på den gule knap for at låse kanalen.
- Tryk på den blå knap for at slette kanalen. Tryk på ►||| / OK for at bekræfte.
- Tryk på **FAV LIST** for at føje kanalen til favoritlisten. Slet kanalen fra favoritlisten ved at trykke på **FAV LIST** igen.

Se programoplysninger (DTV)

Tryk på **INFO** for at få vist kortfattede oplysninger om det aktuelle program. Tryk to gange på **INFO** for at få vist detaljerede oplysninger:

- Tryk på **STOP** eller ■ for at forlade siden med programoplysninger.

Åbn tekst-TV

Hvis den aktuelle kanal har tekst-TV, kan du trykke på **TELETEXT** for at få adgang.

Tip

- Programmet kræver muligvis brug af farvetaster for at få adgang til eller styre visningsfunktionerne. Følg instruktionerne på tekst-TV-skærmen.

Brug den elektroniske programoversigt (DTV)

EPG (Electronic Program Guide) er en vejledning på skærmen, der er tilgængelig til digitale TV-programmer. Du kan navigere, vælge, og vise programmerne efter tid eller titel.

1 Vælg en kanal i digital TV-tilstand.

2 Tryk på **EPG GUIDE**.
↳ Den elektroniske programoversigtsmenu vises.

3 Tryk på ▲ / ▼ for at vælge et program.

4 Tryk på ►|||.
↳ Der vises korte oplysninger om dette program.

5 Tryk på **EPG GUIDE** for at forlade EPG-menuen.

6 Justering af indstillinger



Bemærk

- Hvis opsætningsmuligheden er nedtonet, kan indstillingen ikke ændres i den nuværende tilstand.

Generelle indstillinger

Du kan optimere afspilningen ved at trykke på **SETUP** for at finjustere indstillingerne.

- 1 Tryk på **SETUP**.
↳ Opsætningsmenuen vises.
- 2 Brug navigationstasterne til at vælge en indstilling, og tryk på **►||/OK** for at bekræfte.

[General]	
[Language]	Vælg, hvilket sprog der skal vises på skærmen.
[PBC settings]	Slå afspilningskontrol til/fra.
[Power save]	Slå strømbesparende tilstand til/fra.
[DivX (VOD)]	Hent DivX-registreringskode.
[DivX subtitles]	Vælg undertekstsprog for DivX.
[Parental(DVD)]	Vælg børnesikringsniveau.
[Set password]	Skift adgangskode.
[Factory settings]	Gendan fabriksindstillingerne.
[Video]	
[TV display]	Indstil skærmformat.
[TV standard]	Indstil videoudgangsformat til TV-system.
[Audio]	
[Dolby]	Indstil Dolby-output.

[DTTV]	
[Auto search]	Søg efter kanaler automatisk.
[Manual search]	Søg efter kanaler manuelt.
[DTTV Parental]	Vælg børnesikring.
[Country]	Vælg specifikt land.
[Time settings]	Indstil tid.
[Version]	
	Kontroller versionsoplysningerne.

- 3 Tryk på **◀◀** for at vende tilbage til den forrige menu.
- 4 Tryk på **SETUP** for at afslutte.

Displayindstillinger

- 1 Tryk på **DISPLAY**.
↳ Displaymenuen vises.
- 2 Brug navigationstasterne til at vælge en indstilling, og tryk på **►||/OK** for at bekræfte.

[Brightness]	Juster skærmens lysstyrke.
[Contrast]	Juster skærmens kontrast.
[Colour]	Juster skærmens farve.
[Turn off Display]	Sluk for displayet.

- 3 Tryk på **◀◀** for at vende tilbage til forrige menuniveau.
- 4 Tryk på **DISPLAY** for at afslutte.

7 Monter afspilleren i bilens hovedstøtte

- 1 Sæt bøjlen fast til monteringstasken.
- 2 Juster taskens placering, og spænd derefter spænderne.
- 3 Træk i stropperne for at fastgøre etuiet til nakkestøtten.
- 4 Læg afspilleren i etuiet.

8 Specifikationer



Bemærk

- Specifikationerne kan ændres uden varsel

Mål (B x H x D)	239 x 39 x 178 mm
Vægt	1,02 kg
Strømforsyning	Model: AY5808/12 (Philips) Indgang: 100-240V~, 50/60 Hz Udgang: 9 V ===, 1 A

Strømforsyning	Model: AY5808/12 (Philips) Indgang: 100-240V~, 50/60 Hz Udgang: 9 V ===, 1 A
Strømforsyning	9 W
Driftstemperaturområde	0-45 °C
Laserbølglængde	650 nm

Videoudgang

Format	PAL og NTSC
Outputniveau	1 Vp - p ± 20 %
Belastningsimpedans	75 Ω

Lydudgang

Lydudgang (analog lyd)	Outputniveau: 2 V ± 10 %
Belastningsimpedans	10 K Ω
Lydførvrængning + støj	≤ -80 (1 KHz)
Frekvenskurve	20 Hz - 20 KHz ± 3 dB
Signal/støjforhold	≥ 75 dB
Kanalseparation	≥ 75 dB
Dynamisk område	≥ 75 dB

Medier, der kan afspilles

Disk	DVD, DVD-video, VCD/SVCD, lyd-CD DVD+R/+RW, DVD- R/-RW, DVD+R/-R DL (Dual Layer) CD-R/CD-RW, MP3- medier, JPEG-filer
------	--

Filformat

Video	.avi, .divx, .mp4, xvid
-------	-------------------------

Lyd	.mp3
Billede	.jpg, .jpeg

TV-system	
Digital Video Broadcasting	Terrestrial

USB	
Kompatibilitet	Højhastigheds-USB (2.0)
Klasseunderstøttelse	UMS (USB Mass Storage Class)
Filsystem	FAT16, FAT32
Maksimalt antal album/mapper	131
Maksimalt antal spor/titler	648
Understøttelse af USB HDD (harddisk)	en ekstern strømkilde er muligvis nødvendig

9 Fejlfinding



Advarsel

- Kabinettet bør aldrig tages af apparatet.

Prøv aldrig selv at reparere systemet, da garantien i så fald bortfalder. Hvis der opstår fejl på apparatet, bør du kontrollere følgende punkter, inden du bestiller reparation. Hvis der fortsat er problemer, skal du gå til Philips' websted (www.philips.com/support). Når du kontakter Philips, skal du sørge for at have apparatet ved hånden, og at modelnummeret og serienummeret er tilgængelige.

Ingen strøm

- Kontroller, at begge ben i strømstikket sidder korrekt i.
- Kontroller, at der er strøm i stikkontakten.
- Kontroller, om det indbyggede batteri er tømt.

Ingen lyd

- Kontroller, at AV-kablet er tilsluttet korrekt.

Der sker ikke noget, når jeg anvender fjernbetjeningen.

- Kontroller, at der er fri bane mellem fjernbetjeningen og afspilleren.
- Sørg for at rette fjernbetjeningen direkte mod afspilleren, mens du er tæt på.
- Udskift fjernbetjeningens batterier.
- Denne funktion kan ikke anvendes til denne disk. Se venligst instruktionerne til disken.

Forvrænget billede

- Rengør disken. Brug en ren, blød og frugfri klud til at aftørre disken fra midten og ud mod kanten.
- Kontroller, at diskens videoudgangsformat er kompatibelt med TV'ets.
- Indstil videoudgangsformatet, så det passer til TV'et eller programmet.

- LCD-skærmen er fremstillet vha. avanceret teknologi. Der kan dog forekomme små sorte punkter og/eller lyse punkter (røde, blå, grønne), der løbende dukker op på LCD-skærmen. Dette er et almindeligt resultat af fremstillingsprocessen og ikke en fejl ved produktet.

Kan ikke afspille en disk.

- Sørg for, at etiketten på disken vender opad.
- Rengør disken. Brug en ren, blød og fnugfri klud til at aftørre disken fra midten og ud mod kanten.
- Kontrollér, om disken er defekt, ved at afspille en anden disk.

Ingen reaktion på kommandoer

- Disken tillader ikke kommandoen.

Afspilleren føles varm.

- Når afspilleren benyttes i længere tid, bliver overfladen varm. Dette er normalt.

Intet/svagt signal vises på skærmen

- TV-signalet er for svagt eller uden for dækningsområdet for TV.
- Kontrollér, at du er i et område med tilstrækkelig dækning.
- Sluttes til hjemme-TV'ets antennestik.
- Modtagelse af TV i en bil i bevægelse kan forårsage signalproblemer.

TV-modtagelse med sort/hvid-billede eller uden lyd

- Kontrollér, at du har indstillet TV-typen og TV-systemet korrekt i overensstemmelse med lokale specifikationer for TV-udsendelse. Hvis du ikke har de oplysninger, skal du kontakte de lokale myndigheder for TV-udsendelse for at få hjælp.



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.

DivX.

This DivX Certified® device has passed rigorous testing to ensure it plays DivX® video. To play purchased DivX movies, first register your device at vod.divx.com. Find your registration code in the DivX VOD section of your device setup menu.

DivX Certified® to play DivX® video, including premium content.

DivX®, DivX Certified® and associated logos are trademarks of DivX, LLC and are used under license.

Covered by one or more of the following U.S. patents: 7,295,673; 7,460,668; 7,515,710; 7,519,274.

DivX Certified® devices have been tested for high-quality DivX® (.divx, .avi) video playback. When you see the DivX logo, you know you have the freedom to play your favorite DivX movies.



Specifications are subject to change without notice
© 2014 Koninklijke Philips N.V. All rights reserved.
Trademarks are the property of Koninklijke Philips N.V. or their respective owners.

